

ZAJIŠŤUJE  
PŘÍJEMNOU  
POKOJOVOU  
TEPLOTU

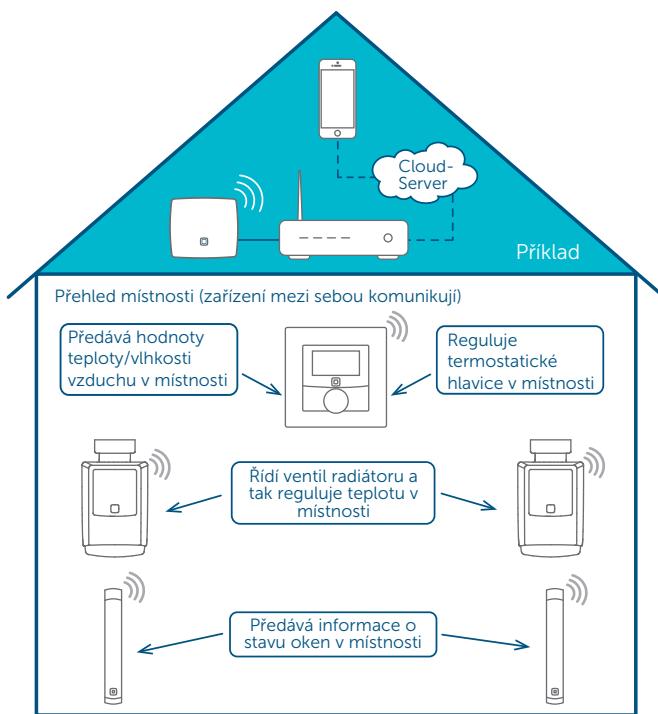
# Nástěnný termostat se senzorem vlhkosti

HmIP-WTH-2

Nástěnný termostat zajišťuje inteligentní řízení teploty v místnosti. Ovládání je snadné a intuitivní, a to buď pomocí otočného kolečka, nebo prostřednictvím aplikace na vašem chytrém telefonu. V jedné místnosti můžete pohodlně ovládat několik termostatických hlavic nebo okruhů podlahového vytápění. Pro váš maximální přehled se aktuální teplota a vlhkost vzduchu neustále zobrazují na podsvíceném LC displeji.



**homematic** IP  
Inteligentní bydlení, jednoduše pohodlné



## INTELIGENTNÍ OVLÁDÁNÍ

Vytvořte si snadno vlastní teplotní profily pomocí aplikace – s možností nastavení až 3 topných profilů a 13 změnami denně. Teplota se tak reguluje zcela automaticky a vytápí se pouze tehdy, když je to skutečně potřeba.

Pomocí tlačítek lze teplotu přesně nastavit v krocích po 0,5 °C. Termostat disponuje funkcí Boost pro rychlé vyhřátí místnosti.

Provoz vyžaduje připojení k jednomu z následujících řešení:

- Centrální jednotka nebo Řídící jednotka CCU3 Homematic IP
- Push-to-Pair

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Napájecí napětí	2x 1,5 V LR3/Micro/AAA
Životnost baterie	2 roky (dle typu)
Stupeň krytí	IP20
Provozní teplota okolí	0 až +35 °C
Rozměry (š x v x h)	
Bez rámečku	55 x 55 x 23,5 mm
S rámečkem	86 x 86 x 25 mm
Hmotnost	100 g (včetně baterii)
Pracovní frekvence	868,0 – 868,6 MHz 869,4 – 869,65 MHz
Bezdrátový dosah (v otevřeném prostoru)	250 m

## KOMFORTNÍ TEPLOTA ZA VŠECH OKOLNOSTÍ

Ovládání teploty v místnosti je přizpůsobeno individuálním potřebám uživatele - přímo na zařízení, jednoduše pomocí aplikace (ať už doma nebo na cestách), nebo zcela pohodlně pomocí hlasového ovládání (přes Amazon Alexa nebo Google Assistant).

## TEPLOTA VŽDY POD KONTROLOU

Nástenný termostat měří teplotu a vlhkost vzduchu a tyto informace neustále předává termostatickým hlavicím v místnosti i do aplikace Homematic IP. Díky tomu máte kdykoliv přehled o aktuální teplotě a vlhkosti v každé místnosti, a to buď prostřednictvím aplikace nebo na velkém LC displeji.

## SNADNÁ INSTALACE

Snadná instalace bez nutnosti složitého zapojování díky bateriovému provozu a rádiové komunikaci. Termostat tak můžete umístit kamkoli v místnosti, aby přesně měřil teplotu tam, kde je to potřeba.

I běžné elektrické radiátory lze snadno modernizovat ve spojení s nástenným termostatem a spínačem akčním členem pro chytré a přesné ovládání.

## VYSOKÁ FLEXIBILITA DÍKY PROMÝŠLENÉMU DESIGNU

Díky promýšlenému designu, který nabízí flexibilní možnosti kombinací, můžete nástenný termostat snadno připevnit prakticky na jakékoli místo dle vašich potřeb:

- ✓ Montáž pomocí lepících pásků nebo šroubů v dodávaném výmenném rámečku s přiloženým montážním materiálem
- ✓ Integrace do stávajících řad spínačů s 55mm rámečky od nejběžnějších výrobců.
- ✓ Instalace na volnou podomítkovou krabici s odpovídající montážní deskou.
- ✓ Integrace do stolního stojanu Homematic IP (HmIP-DS55) pro delší životnost baterie
- ✓ Jako alternativu k provozu na baterie lze nástenný termostat napájet také 230 V prostřednictvím Napájecího zdroje bateriových komponent 55 mm Homematic IP (HmIP-BPS-2)

## INFORMACE O PRODUKTU

Číslo produktu	143159A0
EAN kód	4047976431595
Zkrácený název	HmIP-WTH-2
Počet kusů v balení	90
Rozměry balení	122 x 112 x 48 mm
Hmotnost včetně obalu	208,5 g

## OBSAH BALENÍ

Nástenný termostat se senzorem vlhkosti Homematic IP  
Odmíratelný rámeček a montážní deska  
Montážní materiál (šrouby, hmoždinky a lepící pásky)  
Baterie LR3/Micro/AAA 1,5 V (2x)  
Návod k použití

THE IDEAL  
TEMPERATURE  
FOR YOUR HOME

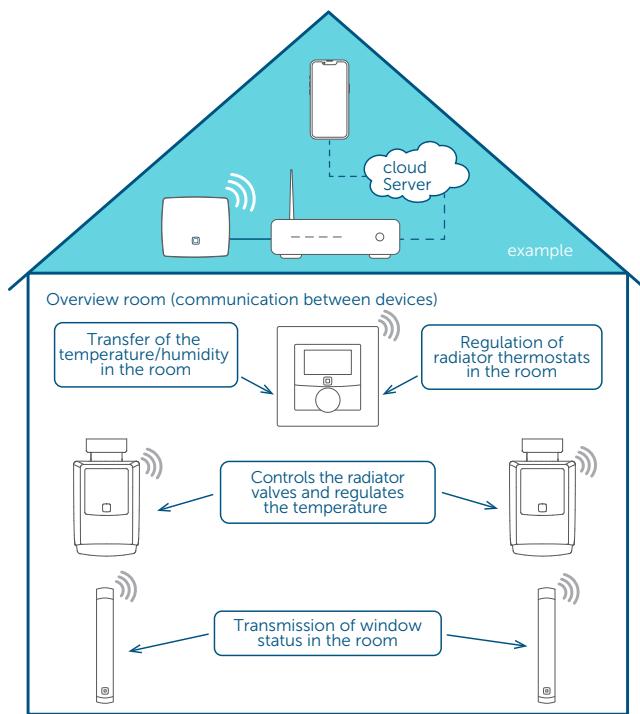
# Wall Thermostat with Humidity Sensor

HmIP-WTH-2

The wall thermostat provides for intelligent control of the temperature in a room – via the control wheel or smartphone app. Several radiator thermostats or floor heating circuits can be controlled in one room. The current temperature and humidity are displayed via the illuminated LC display.



**homematic** IP  
Smart living, simply comfortable



## INTELLIGENT CONTROL

Individual temperature profiles are easily created via app – with up to 3 adjustable heating profiles and 13 changes per day. The temperature is regulated automatically and the heating is only switched on if necessary.

The temperature can be precisely adjusted in steps of 0.5°C using the control wheel. With the boost function, rooms be heated up quickly at the push of a button.

Operation requires connection to one of the following solutions:

- Homematic IP Access Point or a central control unit
- Push-to-Pair

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

Supply voltage	2x 1.5 V LR03/micro/AAA
Battery life	2 years (typ.)
Degree of protection	IP20
Ambient temperature	0 to 35 °C
Dimensions (W x H x D)	
Without frame:	55 x 55 x 23.5 mm
Including frame:	86 x 86 x 25 mm
Weight	100 g (including batteries)
Radio frequency band	868.0-868.6 MHz 869.4-869.65 MHz
Typ. open area RF range	250 m

## COMFORT TEMPERATURE AT ALL TIMES

The room temperature is controlled according to the individual needs of the user: directly on the device using the control wheel, via app, whether at home or on the road, or even via voice control (with Amazon Alexa or Google Assistant).

## ALWAYS HAVE THE TEMPERATURE IN SIGHT

Measures the temperature and humidity and constantly transmits the data to the radiator thermostats in the room as well as to the Homematic IP app. In this way, the current temperature and humidity per room are continuously displayed in the app.

## EASY TO RETROFIT

Easy installation without any wiring effort thanks to battery operation and radio communication. This allows the thermostat to be placed anywhere in the room in order to measure the room temperature at the right place.

Conventional electric radiators can also be easily retrofitted in conjunction with the wall thermostat and a switch actuator for smart and precise control.

## MODULAR DESIGN FOR HIGH FLEXIBILITY

As the design can be flexibly combined, the wall thermostat can be fixed at almost every mounting location:

- ✓ Adhesive or screw mounting in the supplied clip-on frame with enclosed mounting material
- ✓ Integration into existing switches with 55 mm frames of the the most common manufacturers
- ✓ Installation on a free flush-mounted box with corresponding mounting plate
- ✓ Integration into Homematic IP Desk Stand (HmIP-DS55) for increased battery lifetime
- ✓ As an alternative to battery operation, the wall thermostat can also be supplied with 230 V via the Homematic IP Power Supply Unit for brand switches (HmIP-BPS-2)

## LOGISTICAL DATA

Product reference	143159A0
EAN code	4047976431595
Short description	HmIP-WTH-2
Packing unit	90
Packing dimensions	122 x 112 x 48 mm
Weight incl. packaging	208.5 g

## PACKAGE CONTENTS

- Homematic IP Wall Thermostat with Humidity Sensor
- Clip-on frame and mounting plate
- Mounting material (screws, plugs and adhesive strips)
- 1.5 V LR03/micro/AAA batteries (2x)
- User manual

ZABEZPEČUJE  
PRÍJEMNÚ  
IZBOVÚ  
TEPLOTU

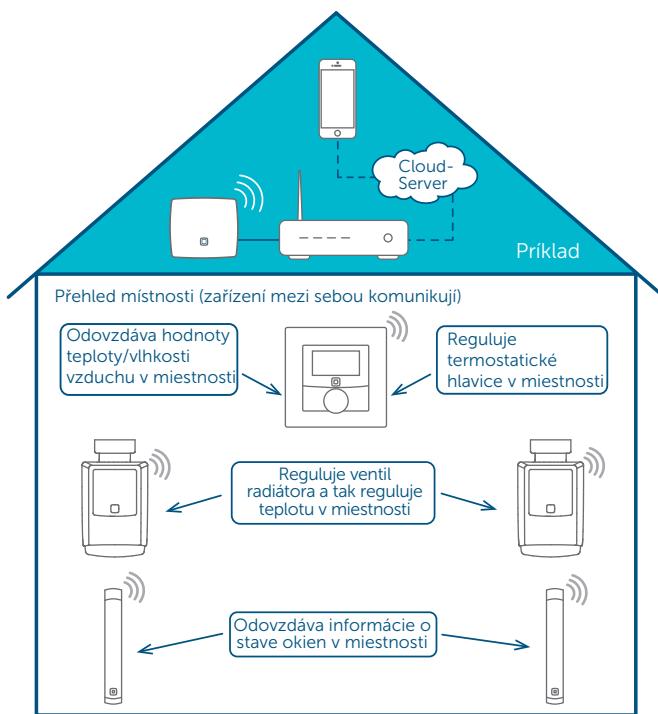
# Nástenný termostat so senzorom vlhkosti

HmIP-WTH-2

Nástenný termostat zabezpečuje inteligentné riadenie teploty v miestnosti. Ovládanie je jednoduché a intuitívne, bud' pomocou otočného kolieska, alebo prostredníctvom aplikácie na vašom smartfóne. V jednej miestnosti môžete pohodlne ovládať niekoľko termostatických hlavíc alebo okruhov podlahového vykurovania. Pre váš maximálny prehľad sa aktuálna teplota a vlhkosť vzduchu neustále zobrazujú na podsvietenom LC displeji.



**homematic** IP  
Inteligentné bývanie, jednoducho pohodlné



## INTELIGENTNÉ OVLÁDANIE

Vytvorte si jednoducho vlastné teplotné profily pomocou aplikácie – s možnosťou nastavenia až 3 vykurovacích profilov a 13 zmien denne. Teplota sa tak reguluje úplne automaticky a vykuruje sa len vtedy, keď je to skutočne potrebné.

Pomocou tlačidiel je možné teplotu presne nastaviť v krokoch po 0,5 °C. Termostat disponuje funkciou Boost pre rýchle vyhriatie miestnosti.

Prevádzka vyžaduje pripojenie k jednému z nasledujúcich riešení:

- Centrálna jednotka alebo Riadiaca jednotka CCU3 Homematic IP
- Push-to-Pair

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Napájacie napätie	2x 1,5 V LR3/Micro/AAA
Životnosť batérie	2 roky (podľa typu)
Stupeň krytia	IP20
Prevádzková teplota okolia	0 až +35 °C
Rozmery (š x v x h)	
Bez rámčeka	55 x 55 x 23,5 mm
S rámčekom	86 x 86 x 25 mm
Hmotnosť	100 g (vrátane batérií)
Pracovná frekvencia	868,0 – 868,6 MHz 869,4 – 869,65 MHz
Bezdrôtový dosah (v otvorenom priestore)	250 m

## KOMFORTNÁ TEPLOTA ZA VŠETKÝCH OKOLNOSTÍ

Ovládanie teploty v miestnosti je prispôsobené individuálnym potrebám používateľa - priamo na zariadení, jednoducho pomocou aplikácie (či už doma alebo na cestách), alebo úplne pohodlne pomocou hlasového ovládania (cez Amazon Alexa alebo Google Assistant).

## TEPLOTA VŽDY POD KONTROLOU

Nástenný termostat meria teplotu a vlhkosť vzduchu a tieto informácie neustále odovzdáva termostatickým hlaviciam v miestnosti aj do aplikácie Homematic IP. Vďaka tomu máte kedykoľvek prehľad o aktuálnej teplote a vlhkosti v každej miestnosti, a to buď prostredníctvom aplikácie alebo na veľkom LC displeji.

## JEDNODUCHÁ INŠTALÁCIA

Jednoduchá inštalácia bez nutnosti zložitého zapájania vďaka batériovej prevádzke a rádiovej komunikácii. Termostat tak môžete umiestniť kamkoľvek v miestnosti, aby presne meral teplotu tam, kde je to potrebné. Aj bežné elektrické radiátory možno ľahko modernizovať v spojení s nástenným termostatom a spínacím akčným členom pre inteligentné a presné ovládanie.

## VYSOKÁ FLEXIBILITA VŽAKA PREMYSLENÉMU DIZAJNU

Vďaka premysленému dizajnu, ktorý ponúka flexibilné možnosti kombinácií, môžete nástenný termostat ľahko pripevniť prakticky na akokoľvek miesto podľa vašich potrieb:

- ✓ Montáž pomocou lepiacich pásov alebo skrutiek v dodávanom výmennom rámčeku s priloženým montážnym materiálom
- ✓ Integrácia do existujúcich radov spínačov s 55mm rámčekmi od najbežnejších výrobcov
- ✓ Inštalácia na voľnú podomietkovú krabici s odpovedajúcou montážnou doskou
- ✓ Integrácia do stolného stojanu Homematic IP (HmIP-DS55) pre dlhšiu životnosť batérie
- ✓ Ako alternatívu k prevádzke na batérie je možné nástenný termostat napájať aj 230 V prostredníctvom Napájacieho zdroja batériových komponentov 55 mm Homematic IP (HmIP-BPS-2)

## INFORMÁCIE O PRODUKTE

Číslo produktu	143159A0
EAN kód	4047976431595
Skrátený názov	HmIP-WTH-2
Počet kusov v balení	90
Rozmery balenia	122 x 112 x 48 mm
Hmotnosť vrátane obalu	208,5 g

## OBSAH BALENIA

- Nástenný termostat so senzorom vlhkosti Homematic IP
- Odnímateľný rámček a montážna doska
- Montážny materiál (skrutky, hmoždinky a lepiace pásky)
- Batérie LR3/Micro/AAA 1,5 V (2x)
- Návod na použitie

ZAPEWNA  
PRZYJEMNĄ  
TEMPERATURĘ  
W POKOJU

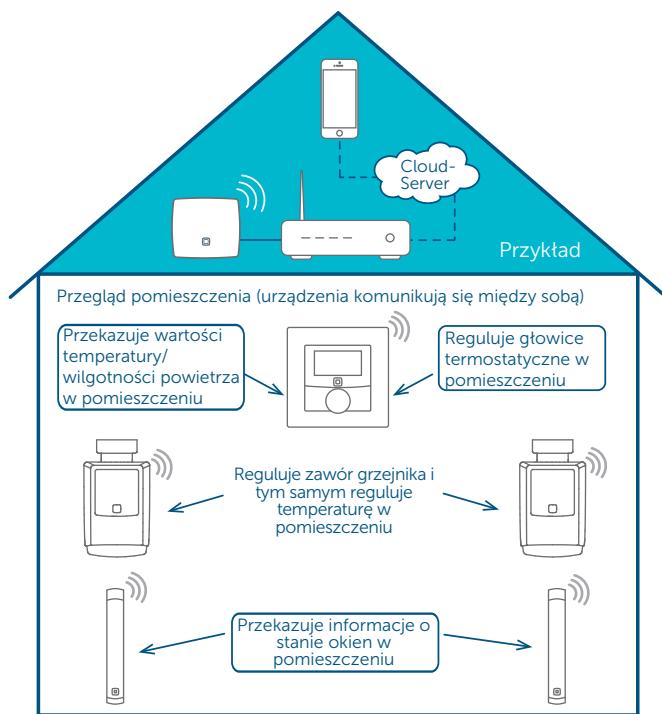
# Termostatścienny z czujnikiem wilgotności

HmIP-WTH-2

Termostatścienny zapewnia inteligentne sterowanie temperaturą w pomieszczeniu. Obsługa jest prosta i intuicyjna, za pomocą pokrętła lub aplikacji na smartfonie. W jednym pomieszczeniu można wygodnie sterować kilkoma głowicami termostatycznymi lub obwodami ogrzewania podłogowego. Dla maksymalnej przejrzystości aktualna temperatura i wilgotność powietrza są stale wyświetlane na podświetlanym wyświetlaczu LC.



**homematic** IP  
Inteligentne mieszkanie, po prostu wygodne



## INTELIGENTNE STEROWANIE

Łatwo tworzą własne profile temperaturowe za pomocą aplikacji – z możliwością ustawienia do 3 profili grzewczych i 13 zmian dziennie. Temperatura jest regulowana całkowicie automatycznie i ogrzewanie jest włączane tylko wtedy, gdy jest to naprawdę potrzebne.

Za pomocą przycisków można dokładnie ustawić temperaturę w krokach co 0,5 °C. Termostat posiada funkcję Boost do szybkiego nagrzewania pomieszczenia.

Działanie wymaga podłączenia do jednego z następujących rozwiązań:

- Jednostka centralna lub Jednostka sterująca CCU3 Homematic IP
- Push-to-Pair

## DANE TECHNICZNE

Napięcie zasilania	2x 1,5 V LR3/Micro/AAA
Żywotność baterii	2 lata (w zależności od typu)
Stopień ochrony	IP20
Temperatura pracy otoczenia	0 do +35 °C
Wymiary (szer. x wys. x gł.)	55 x 55 x 23,5 mm
Bez ramki	86 x 86 x 25 mm
Z ramką	100 g (w tym baterie)
Waga	868,0 – 868,6 MHz
Częstotliwość pracy	869,4 – 869,65 MHz
Zasięg bezprzewodowy (w otwartej przestrzeni)	250 m

## KOMFORTOWA TEMPERATURA W KAŻDYCH WARUNKACH

Sterowanie temperaturą w pomieszczeniu jest dostosowane do indywidualnych potrzeb użytkownika – bezpośrednio na urządzeniu, łatwo za pomocą aplikacji (zarówno w domu, jak i w podróży), lub całkowicie wygodnie za pomocą sterowania głosowego (przez Amazon Alexa lub Google Assistant).

## TEMPERATURA ZAWSZE POD KONTROLĄ

Termostatścienny mierzy temperaturę i wilgotność powietrza i te informacje są stale przekazywane do głowic termostatycznych w pomieszczeniu oraz do aplikacji Homematic IP. Dzięki temu masz zawsze wgląd w aktualną temperaturę i wilgotność w każdym pomieszczeniu, zarówno za pośrednictwem aplikacji, jak i na dużym wyświetlaczu LC.

## ŁATWA INSTALACJA

Łatwa instalacja bez potrzeby skomplikowanego okablowania dzięki zasilaniu baterijnemu i komunikacji radiowej. Termostat można umieścić w dowolnym miejscu w pomieszczeniu, aby dokładnie mierzył temperaturę tam, gdzie jest to potrzebne.

Nawet zwykłe grzejniki elektryczne można łatwo zmodernizować w połączeniu z termostatemściennym i przełącznikiem do intelligentnego i precyzyjnego sterowania

## WYSOKA ELASTYCZNOŚĆ DZIĘKI PRZEMYŚLANEMU PROJEKTOWI

Dzięki przemyślanemu projektowi, który oferuje elastyczne możliwości kombinacji, termostatścienny można łatwo zamontować praktycznie w dowolnym miejscu zgodnie z potrzebami:

- ✓ Montaż za pomocą taśm klejących lub śrub w dostarczonej wymiennej ramce z dołączonym materiałem montażowym
- ✓ Integracja z istniejącymi seriami przełączników z ramkami 55 mm od najpopularniejszych producentów
- ✓ Instalacja na wolnej puszce podtynkowej z odpowiednią płytą montażową
- ✓ Integracja z podstawą stołową Homematic IP (HmIP-DS55) dla dłuższej żywotności baterii
- ✓ Jako alternatywę dla zasilania baterijnego, termostatścienny może być również zasilany napięciem 230 V za pośrednictwem zasilacza do komponentów baterijnych 55 mm Homematic IP (HmIP-BPS-2)

## INFORMACJE O PRODUKCIE

Numer produktu	143159A0
Kod EAN	4047976431595
Skrócona nazwa	HmIP-WTH-2
Liczba sztuk w opakowaniu	90
Wymiary opakowania	122 x 112 x 48 mm
Waga z opakowaniem	208,5 g

## ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- Termostatścienny z czujnikiem wilgotności Homematic IP
- Zdejmowana ramka i płyta montażowa
- Materiał montażowy (śruby, kotki i taśmy klejące)
- Baterie LR3/Micro/AAA 1,5 V (2x)
- Instrukcja obsługi